

CITTÀ DI TORINO

CIRC. 8 - SAN SALVARIO - CAVORETTO - BORGO PO

DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

C.8. (ART. 42 COMMA 2). INIZIATIVE CULTURALI E RICREATIVE. APPROVAZIONE MANIFESTAZIONI ESTIVE DEI POLI CULTURALI DELLA CIRCOSCRIZIONE 8.

Il Presidente Mario Cornelio Levi, di concerto con la coordinatrice della V Commissione Paola Parmentola, riferisce:

La Circoscrizione 8 intende sostenere le diverse iniziative culturali e di tempo libero organizzate nel periodo estivo e proposte dai Poli Culturali CAP 10100, Lombroso 16 e Casa del Quartiere organizzate dall'Associazione Teatrale Orfeo, dal Circolo Amici del Fiume, dall'Agenzia di Sviluppo San Salvario, dall'Associazione Baretto, dall'Associazione Nessuno in collaborazione con la Biblioteca Civica Ginzburg.

Tali iniziative, di particolare valenza educativa, ricreativa ed aggregativa, sono volte a promuovere occasioni di tempo libero particolarmente apprezzate dalla cittadinanza, che hanno ottenuto negli anni scorsi notevoli riconoscimenti anche a livello cittadino.

E' intendimento della Circoscrizione, pertanto, in continuità con le positive esperienze degli anni passati, sostenere la realizzazione delle seguenti iniziative realizzate dai Poli culturali della Circoscrizione 8:

- **CASA DEL QUARTIERE "Party senza partire":**
  - o Portofranco Summer Night – Rassegna di cinema estivo all'aperto, che si svolgerà tutti i martedì, dal 30 giugno al 28 luglio 2015, alle ore 21,45 presso la Casa del Quartiere in via Morgari 14. L'Associazione Baretto, insieme con Bagni Municipali e Agenzia per lo Sviluppo di San Salvario Onlus intendono con tale iniziativa contribuire ad estendere le possibilità di intrattenimento nelle sere d'estate. Tale rassegna intende offrire ai cittadini ed al quartiere una proposta culturale di valore ed animare, attraverso il cinema, le sere d'estate della Casa del Quartiere di San Salvario. Dalle 19.30 sarà possibile consumare l'aperitivo completo e cibo presso i Bagni Municipali. Si consolida con questa edizione l'inserimento di un cortometraggio prima di ogni proiezione. I cortometraggi sono stati selezionati da "Lavori in Corto", concorso cinematografico rivolto a giovani autori under35, organizzato dall'Associazione Museo Nazionale del Cinema e dall'Associazione Riccardo Braghin;

- Nafsi Acrobats, spettacolo di acrobazie e giocoleria dal Kenia, martedì 23 giugno 2015 alle ore 17 ed alle ore 19
- Festaiuola, venerdì 26 giugno 2015, in aiuola Ginzburg,
  - alle ore 17,30 Progetto spazio per tutti: presentazione degli interventi di manutenzione dell'aiuola Ginzburg in collaborazione con Torino Spazio Pubblico;
  - alle ore 18,30 Progetto di Casa in Casa: presentazione dell'azione di riqualificazione degli spazi pubblici delle Case del Quartiere di Torino;
  - ore 19.30 aperitivo;
  - ore 21.30 Federico Siriani in concert
- Le Città Imperiali del Marocco e i segreti della loro cucina, sabato 12 settembre 2015, dalle ore 19,00
- 5° Festa di compleanno della Casa del Quartiere, sabato 26 settembre 2015, dalle ore 11 a sera inoltrata
- Estate Ragazzi alla Casa del Quartiere:
  - Summer Manzoni, giochi e laboratori, sport, pic nic, escursioni, Associazione Altrimenti dal 15 giugno al 31 luglio e dal 31 agosto al 12 settembre
  - Settimana Cantascuola, Associazione Cantascuole, dal 15 al 19 giugno
  - Settimana Musicale Scuola Popolare di Musica, Associazione Baretti – Scuola Popolare di Musica, dal 22 al 26 giugno
  - Estate Ragazzi Aikido, gite, uscite e creatività, ASD Sportento, dal 29 giugno al 10 luglio
- **CAP 10100 “La terrazza per un n. 18 sostenibile, culturale, sportivo, territoriale, ricco, vivo, aggregante”**, organizzato dal Circolo Amici del Fiume e dall'Associazione Teatro Orfeo, dall'8 giugno al 30 settembre 2015, ad eccezione delle attività di beach volley e beach tennis che proseguiranno sino al 15 ottobre 2015. I due campi da beach volley e beach tennis, che rappresentano le novità dell'estate 2015 nel plesso di Corso Moncalieri 18, saranno realizzati sulla piastra polivalente. Torino Capitale Europea dello Sport sarà uno dei temi di riferimento: il San Giovanni sull'acqua e “Un mese per fare sport” saranno due manifestazioni inserite nel calendario di Torino 2015. Queste attività permettono ai giovani del Centro del Protagonismo Giovanile di radicarsi maggiormente all'interno dello spazio del CAP10100 e farli sentire maggiormente partecipi. Le attività sono di educazione ambientale per i ragazzi con interventi musicali o performativi sulle canoe. L'area sportiva è gestita dagli Amici del Fiume che propone per il 2015, accanto alle attività tradizionali di tennis, canoa e canottaggio, lo spazio della piastra polivalente adibita a campo di beach volley e tennis volley. Le attività sul fiume, con uscite diurne e notturne saranno coordinate con le attività culturali e di ristorazione realizzando in questo modo un'offerta turistica innovativa, a ridotto impatto ambientale. La terrazza di giorno sarà un luogo di incontro per studenti di tutte le età che dovranno avere la possibilità di studiare in pace ed armonia. L'area studio è rivolta anche a gruppi di bambini/ragazzi che su prenotazione verranno seguiti da membri competenti dello staff per svolgere lavori di creatività e manualità e attività artistico-educative, compreso aiutarli con i compiti. Sarà cura dell'Associazione teatrale Orfeo la gestione dell'offerta formativa e laboratoriale

anche nell'area estiva. I laboratori tenderanno ad avere un costo accessibile anche per le fasce dei giovanissimi, per lasciare a tutti la possibilità di partecipare. Nelle ore tardo pomeridiane sarà anche lasciata la possibilità, in regime di open stage, a tutti gli artisti di esibirsi liberamente, con una particolare attenzione ai membri attivi del protagonismo giovanile dell'Associazione. Vivere il fiume e lo sport è il tema conduttore sviluppato dal Circolo Amici del Fiume. Le attività sportive saranno integrate con quelle culturali e aggregative promosse e gestite da CAP 10100. In dettaglio le iniziative saranno: Centro Estivo per giovani dai 9 ai 14 anni dal 10 giugno al 20 luglio; estate sul fiume per giovani dai 14 ai 17 anni dal 10 giugno al 20 luglio; uscite diurne e serali sul fiume accompagnati da istruttori qualificati; Beach volley dalle ore 15,00 alle ore 20,00 tutti i giorni dal 1 giugno al 15 ottobre; tennis volley dalle ore 15,00 alle ore 20,00. L'area serale sarà dedicata allo spettacolo dal vivo, in tutte le sue forme, in particolare in collaborazione con l'Associazione Verve, organizzatore tra l'altro di Reset\_Festival. Lo spettacolo dal vivo serale sarà sempre accompagnato da un aperitivo locale a km 0. L'evento serale avrà inizio alle ore 18.30 e terminerà alle 22,30

- **LOMBROSO 16.** Le attività proposte sono gestite da Associazioni, Enti, Circoli, Organizzazioni pubbliche o private e singoli cittadini. Gli eventi proposti sono: reading e presentazioni di libri, incontri con autori, editori, editor, librai, artisti, designer e creativi di fama riconosciuta, mostre di fotografia ed opere d'arte, progetti d terzi sul territorio, iniziative culturali a livello cittadino, regionale, nazionale e internazionale. I corsi e workshop vertono su temi quali la scrittura, la letteratura, l'editing, l'illustrazione, il disegno, la pittura, lo street art, il fumetto, la costruzione di giocattoli con materiali riciclati e molto altro.

La Circoscrizione, a supporto della realizzazione dell'iniziativa, pubblicherà le iniziative sul proprio sito circoscrizionale e sul giornale on line OTTOINFORMA, con ampia diffusione su tutto il territorio cittadino.

Il presente provvedimento non comporta oneri di utenza in quanto le attività svolte dalle suddette associazioni restano a carico delle medesime anche perché si realizzano non sul suolo pubblico bensì negli spazi già in concessione agli stessi.

Il presente provvedimento non è soggetto alle disposizioni in materia di valutazione dell'impatto economico. (All. 1)

La proposta è stata illustrata e discussa nella Commissioni competente il 15 giugno 2015.

Tutto ciò premesso

#### LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

Visto il Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs. del 18 Agosto 2000, n. 267;

Visto lo Statuto della Città;

Visto il Regolamento del Decentramento approvato con deliberazione del C.C. n. 133 (n. mecc. 9600980/49) del 13/05/96 e n. 175 (n. mecc. 9604113/49) del 27/06/96, modificato con deliberazione del C.C. del 21 Ottobre 1996, il quale tra l'altro, all'art. 42 del comma 2, dispone in

merito alle “competenze proprie” attribuite ai Consigli Circoscrizionali, a cui appartiene l’attività in oggetto;

Dato atto che i pareri di cui all’art. 49 del suddetto Testo Unico sono:

favorevole sulla regolarità tecnica;

Viste le disposizioni legislative sopra richiamate;

#### PROPONE AL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE

- 1) di approvare le iniziative espresse in narrativa, che saranno realizzate dai Poli culturali della Circoscrizione: Casa del Quartiere, CAP10100 e Lombroso 16 nel periodo estivo e organizzate dalle Associazioni Agenzia di Sviluppo San Salvatio, Associazione Baretti, Associazione Teatrale Orfero, Circolo Amici del Fiume, Associazione Nessuno in collaborazione con la Biblioteca Civica Ginzburg, dandone ampia pubblicizzazione nel sito della Circoscrizione nel giornale on line OTTOINFORMA, con ampia diffusione su tutto il territorio cittadino;
- 2) di dichiarare, attesa l’urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell’art. 134, IV comma del Testo Unico delle Leggi sull’Ordinamento degli Enti Locali, approvato con D.Lgs n. 267 del 18 agosto 2000.

Viene dato atto che non è richiesto il parere di regolarità contabile, in quanto il presente provvedimento non comporta riflessi diretti o sulla situazione economico- finanziaria o sul patrimonio dell’ente.

La proposta è quindi posta in votazione. Il Consiglio procede alla votazione. Accertato il risultato della votazione palese il Presidente Levi dichiara il seguente risultato:

PRESENTI.....	22
VOTANTI.....	16
ASTENUTI.....	6 (Arrigotti, Avidano, Bani, Garbin, Gaudio, Tommasi)
VOTI FAVOREVOLI.....	16
VOTI CONTRARI.....	==

Il Consiglio di Circoscrizione con n. 16 voti favorevoli.

#### DELIBERA

- 1) di approvare le iniziative espresse in narrativa, che saranno realizzate dai Poli culturali della Circoscrizione: Casa del Quartiere, CAP10100 e Lombroso 16 nel periodo estivo e organizzate dalle Associazioni Agenzia di Sviluppo San Salvatio, Associazione Baretti, Associazione Teatrale Orfero, Circolo Amici del Fiume, Associazione Nessuno in collaborazione con la Biblioteca Civica Ginzburg, dandone ampia pubblicizzazione nel sito della Circoscrizione nel giornale on line OTTOINFORMA, con ampia diffusione su tutto il territorio cittadino;

Il Consiglio di Circoscrizione con successiva votazione, presenti n. 21 Consiglieri, assenti al momento del voto i Consiglieri: MONTARULI, con 15 voti favorevoli, 6 astenuti: Arrigotti, Avidano, Bani, Garbin, Gaudio, Tommasi, dichiara il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell’art. 134, comma 4 del T.U. delle Leggi sull’Ordinamento degli Enti Locali, approvato con D.L.vo n. 267 del 18/08/2000.